

Các trường Pháp ngữ

Chào mừng các học sinh mới

Quý vị mới đến Ontario?

Đây là thông tin giúp quý vị hiểu hệ thống trường Pháp ngữ tại Ontario.

Học tiếng Pháp mang lại lợi ích cho học sinh

Học sinh có nhiều thuận lợi khi các em nói được nhiều hơn một ngôn ngữ. Học một ngôn ngữ khác giúp học sinh:

- củng cố các kỹ năng giải quyết vấn đề, lý luận và tư duy sáng tạo của mình
- phát triển sự hiểu biết và nhận thức sâu sắc của mình về các nền văn hóa đa dạng
- tăng thêm triển vọng tìm việc của mình trong một thị trường lao động toàn cầu ngày càng gia tăng.

Học tiếng Pháp giúp học sinh hiểu lịch sử Canada và có được sự nhận thức sâu sắc về nền văn hóa Pháp.

Tiếng Pháp được dạy tại các trường của Ontario như thế nào

Trong hệ thống giáo dục công lập của Ontario, học sinh có thể học tiếng Pháp như:

- tiếng mẹ đẻ thông qua một trường Pháp ngữ hoặc
- như một ngôn ngữ thứ nhì tại một trường Anh ngữ.

Tại các trường Pháp ngữ, tất cả các môn trong giáo trình của Ontario được dạy bằng tiếng Pháp. Các trường được mong muốn cung cấp cho học sinh một nền tảng vững chắc về văn hóa Pháp.

Tại các trường Anh ngữ, học sinh được dạy tiếng Pháp như một môn học. Trong các chương trình song ngữ Anh-Pháp (French immersion), học sinh được dạy tiếng Pháp như một môn học và tiếng Pháp là ngôn ngữ dùng để giảng dạy trong hai hay nhiều hơn hai môn học.

Ai hội đủ điều kiện để học trường Pháp ngữ?

Tại Ontario, sự tiếp cận nền giáo dục Pháp ngữ được bảo đảm cho những học sinh mà cha mẹ các em là công dân Canada và có quyền được hưởng nền giáo dục dành cho ngôn ngữ thiểu số theo bản Hiến Chương Các Quyền và Sự Tự Do của Canada. Các phụ huynh này được xem là những người có các đặc quyền hưởng nền giáo dục Pháp ngữ (rights holder).

Một người có đặc quyền hưởng nền giáo dục Pháp ngữ là một công dân Canada:

- sống tại Ontario và tiếng mẹ đẻ của người đó là tiếng Pháp; hoặc
- đã hưởng nền giáo dục tiểu học tại một trường Pháp ngữ tại Canada; hoặc
- là cha hay mẹ của một đứa trẻ đã nhận sự giáo dục tại một trường Pháp ngữ tại Canada.

Nếu quý vị không phải là người có đặc quyền này, quý vị vẫn có thể nộp đơn xin cho con của mình theo học trường Pháp ngữ. Các trường Pháp ngữ khuyến khích sự nộp đơn của các gia đình mới dọn đến Ontario.

Làm thế nào để nộp đơn xin vào các trường Pháp ngữ

Để xin cho con quý vị vào trường Pháp ngữ, quý vị phải:

- nhận dạng trường Pháp ngữ nào đáp ứng tốt nhất các nhu cầu của quý vị
- nộp đơn cho hiệu trưởng của trường

Học sinh 19 tuổi hay hơn có thể tự mình nộp đơn.

Các học sinh mà phụ huynh là những người có đặc quyền hưởng nền giáo dục Pháp ngữ thì tự động được nhận vào trường. Các học sinh nào mà phụ huynh không phải là những người có đặc quyền hưởng nền giáo dục Pháp ngữ sẽ được ủy ban xét tuyển của hội đồng nhà trường xét đơn xin nhập học.

hỗ trợ cho mỗi đứa trẻ
giúp đỡ cho từng học sinh

 Ontario

Nếu quý vị không phải là một người được hưởng đặc quyền giáo dục Pháp ngữ, hội đồng trường có thể cho quý vị biết làm thế nào để nộp đơn và quý vị cần cung cấp những gì. Thông thường những giấy tờ này bao gồm:

- chứng minh tuổi của con quý vị
- chứng minh nơi quý vị hay nơi con quý vị sống
- hồ sơ học bạ của con quý vị
- giấy tờ chủng ngừa của con quý vị.

Ủy ban xét tuyển nhận đơn cũng có thể yêu cầu cung cấp thêm thông tin. Ví dụ, họ có thể yêu cầu quý vị điền bản câu hỏi về việc dùng tiếng Pháp tại nhà và các ngôn ngữ mà quý vị nói và viết. Trong trường hợp không có sẵn các thứ giấy tờ theo yêu cầu, hội đồng trường của quý vị sẽ đưa ra một yêu cầu thay thế khác. Hội đồng trường có thể yêu cầu quý vị hoặc con quý vị (nếu chúng 19 tuổi hay hơn) nộp bản khai tuyên thệ cung cấp thông tin được yêu cầu và giải thích tại sao không có sẵn các giấy tờ phải nộp.

Các chính sách và tiêu chuẩn xét nhập học

Mỗi hội đồng trường Pháp ngữ định ra các chính sách riêng của mình về việc nhận học sinh. Các chính sách đó giải thích rõ ràng về việc đơn xin học được cứu xét ra sao và các kết quả sẽ được ghi vào hồ sơ và thông báo như thế nào. Các tiêu chuẩn xét nhập học dành cho những người không có đặc quyền hưởng nền giáo dục Pháp ngữ được chú trọng vào việc thẩm định khả năng của mỗi gia đình để hỗ trợ cho sự thành công của con họ trong một môi trường học đường Pháp ngữ. Các tiêu chuẩn có thể bao gồm:

- mức độ lưu loát về tiếng Pháp của học sinh
- sự yêu thích học tiếng Pháp của học sinh
- sự cam kết của phụ huynh trong việc hỗ trợ cho sự phát triển học vấn tiếng Pháp của học sinh.

Làm thế nào để phụ huynh và học sinh biết được quyết định của nhà trường

Ủy ban xét tuyển nhập học có thể nói cho các ứng đơn biết quyết định của mình, nhưng văn thư xác

nhận phải được gửi đi sau đó. Thư xác nhận sẽ cho biết các lý do quyết định của họ.

Ủy ban xét tuyển nhập học phải ghi quyết định của mình vào hồ sơ và chắc chắn rằng các tài liệu có liên quan phải có sẵn để phụ huynh và học sinh xem lại. Một số hội đồng trường học có thể có một thủ tục để xét lại các quyết định và thủ tục tái xét này phải được giải thích một cách rõ ràng trong các chính sách của họ.

Làm thế nào để tìm một trường Pháp ngữ hoặc một hội đồng giáo dục

Phương tiện Tìm Thông tin Trường học « L'Outil de recherche d'information sur les écoles » là một công cụ trực tuyến cho phép quý vị tìm bất cứ trường công lập nào tại Ontario bằng mã bưu chính, thị trấn/thành phố, tên trường hoặc sở giáo dục. Để tìm một trường hoặc một sở giáo dục tại Ontario, hãy viếng mạng:

www.edu.gov.on.ca/re/sbinfo/

Hoặc, quý vị có thể dùng công cụ tìm kiếm các trường Pháp ngữ tại www.elfontario.ca/fr/trouver-ecole.html có sẵn trên trang mạng giáo dục Pháp ngữ tại Ontario: www.elfontario.ca/

Tìm hiểu thêm về nền giáo dục Pháp ngữ

Hãy đọc thêm về giáo dục Pháp ngữ tại Ontario tại www.edu.gov.on.ca/re/amenagement/

Đọc thêm chi tiết về các chính sách và hướng dẫn liên quan đến việc xin vào học tại các trường Pháp ngữ:

www.edu.gov.on.ca/re/document/policy/admissions.pdf

www.edu.gov.on.ca/extra/re/ppm/148.html

Có thắc mắc?

Để biết thêm thông tin, quý vị có thể liên lạc với trường hoặc sở giáo dục gần nhất thông qua www.elfontario.ca/fr/contacts.html

Có sẵn bằng 8 ngôn ngữ tại www.edu.gov.on.ca/re/amenagement/

English

Anh

Français

Tiếng Pháp

عربي

Tiếng Ả Rập

Kreyol

Tiếng Créole

Español

Tiếng Tây Ban Nha

Lingala

Tiếng Lingala

Kiswahili

Tiếng Swahili

Tiếng Việt